







Cursul la bursa din Viena.

Din 9 Maii. n. 1901.

Table with 2 columns: Item description and price. Includes Renta ung. de aur 4%, Renta de corone ung. 4%, Impr. oail. fer. ung. in aur 4 1/2%, etc.

Cursul pietei Brasov.

Din 10 Maii. 1901.

Table with 2 columns: Item description and price. Includes Bancnota rom. Cump. 18.90 Vënd. 19.—, Argint român. Cump. 18.40 Vënd. 18.50, etc.

CAFEA direct din Hamburg 4 3/4 Kilo garantat. Calitatea cea mai buna, libera de porto, cu rambursă, sau trimiterea prețului: Santos, extra fină... Koron. 7 60, Salvador, ff. verde, cu tările... 8 15, etc.

Pomada veritabilă englesă pentru conservarea pelei și sapunul „Borax” al Doctorului Iosif Kriegl. 1. libere de orice substanțe oprite sau stricăcioase. 2. Oferă cel mai bun mijloc de curățire a pielii. Before After.

Sz. 3280—1901.

tlkvi.

Arverési hirdetményi kivonat.

A fogarasi kir. jbirosag mint tlkvi hatóság közhírré teszi, hogy a fogarasi előlegezési egylet részvény társaság végrehajtatónak Unguresku Juonné szül. Siga Mária végrehajtást szenvedő elleni 100 kor. tökékövetelés és járul. iránti végrehajtási ügyében a brassói kir. törvényszég és a fogarasi járásbírószág területén fekvő a fogarasi 690 sz. tjkben A † 1382, 1383 hrsz. a felvett ingatlanból végrehajtást szenvedő felerészére 1460 koronában ezennel megállapított kiküáltási árban a C 11 a Unguresku Bukura szül. Rístea (Aristina) javára bekebelezett élet hosszigliani haszonélvezeti jog épségben tartásával és azzal, hogy a menyinyibe az ingatlan fenti fele része a haszonélvezeti jog fenntartásával olyan árban adatké el, melyen őnt megelőző a „furnica fogarasi takaréki pénztár” részvény társaság javára C 10 a bekebelezett követeles fedezete szempontjából ezennel 640 koronában megállapított összeget meg nem üti, az árverés hatálytalanná válik és az ingatlan nevezett fele a haszonélvezeti jog fenntartása nélkül a most kitűzött határ napon ujabban elárvereztetni rendeltetik az árverést ezennel megállapított kiküáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlan 1901 évi július hó 3-ik napján d. e. 10 órakor alólírott tlkvi hatóság helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kiküáltási áron alólis eladatni fognak.

Arverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10% át készpénzben, vagy az 1881 évi LX. t. cz. 42. §-ban jelzett árfolyaruma) számított és az 1881. évi November hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügy miniszteri rendelet 8-ik §-ban kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküáltást kezéhez leteuni, avagy az 1881: LX. törv. cz. 170-ik §-sz értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Fogarason, 1901 évi Május hó 28-án.

A. kir. jbirosag mint tlkvi hatóság.

(109.1—1.)

BELÖ kir. albiró.

Binevoiti a Ve procura: LOSURI DE CLASA numai dela societatea de banca in comandita JACOB L. ADLER & FRATELE la care s'au platit in ciclul trecut castiguri insemnate de: sese-sute-trei-deci de mii corone. Tragerea clasei prime se incepe deja in: 22 Maiu st. n. a. c. Losuri originale: intregi: 12 corone, jumetati: 6 corone, sferturi: 3 corone, optimi: 1 1/2 corone precum si ori-ce explicare dinpreuna cu prospecte se capeta la: JACOB L. ADLER & FRATELE societate de banca in comandita, singura colectura principala in BRASOV.

Prafurile-Seidlitz ale lui Moll. Veritabile numai, decă fiecare cutia este provédutá cu marca de apărare a lui A. Moll și cu subserierea sa. Prin efectul de leuire durabilá al Prafurilor-Seidlitz de A. Moll in contra greutăților celor mai cerbiciose la stomach și pánțele, in contra cărceilor și acrelei la stomach, constipațiunei cronice, suferinței de ficat, congestiunei de sânge, haemorhoidelor și a celor mai diferite bóte femeesci a luat acest medicament de casa o răspândire, ce crește mereu de mai multe decenii încóce. — Prețul unei cutii originale sigilate Coróne 2.— Falsificatiunile se vor urmări pe cale juriécătoréscá. Franzbranntwein și sare a lui Moll. Veritabilu numai, decă fiecare sticla este provédutá cu marca de scutire și cu plumbul lui A. Moll. Franzbranntwein-ul și sarea este fórte bine cunoscutá ca un remediú popular cu deosebire prin tras (frotat) aliná durerile de soldiná și reumatism și a altor urmári de récélá. Prețul unei sticle originale plumbate, Coróne 1.80. Sapun de copii a lui Moll. Cel mai fin sápun de copii și dame fabricat dupá metoda cel mai nou pentru cultivarea raționalá a pelei, cu deosebire pentru copii și adulți. Prețul unei bucatii Cor. — 40 Cinci bucatii Coróne 1.80. Pie-care bucatá de sápun, pentru copii este provédutá cu marca de apărare A. Moll. Trimiterea principala prin Farmacistul A. MOLL, c. și r. furnisor al curții imperiale Viena, Tuchlauben 9. Comande din provinciá se efectueázá gínic prin rambursá postalá. La deposite se se cérá anunit preparatele provédute cu iscálitura și marca de apărare a lui A. MOLL. Deposite in Brasov: la d-nii farmacisti Ferd. Jekelius, Franz Kelleman și engros la D. Eremia Nepoții, Teutsch & Tartler.

Plecarea și sosirea trenurilor de stat reg. ung. in Brasov. Valabil din 1 Maiu st. n. 1901. Plecarea trenurilor din Brasov. Dela Brasov la Budapesta: I. Trenul mixt la óra 5-8 min. dim. II. Tr. accel. (peste Clusiu) la ó. 2-45 m. p. m. III. Trenul de pers. la óra 7-48 min. séra. Dela Brasov la Bucuresei: I. Trenul de persoane la óra 3-55 m. dim. II. Trenul mixt la órele 11-40 a. m. III. Tr. mixt, la óra 6-55 min. séra. IV. Trenul accel. la óra 2-19 min. p. m. (ce vine pe la Clusiu). Dela Brasov la Kezdi Osorheiu: I. Trenul de pers. la óra 5-19 min. dim. (are legáturá cu Tușnad la óra 9-15, cu Ciuc-Szereda, la óra 10-46 min. a. m. II. Trenul mixt la óra 8-50 min. a. m. III. Trenul de pers. la óra 3-15 m. p. m. (are legáturá cu linia Tușnad-Ciuc-Szereda). Dela Brasov la Zernesei (gar. Bartolomeiu). I. Trenul mixt la óra 9-2 min. a. m. II. Trenul mixt la óra 3-44 min. p. m. III. Tr. mixt la óra 9-30 min. séra. Dela Brasov la Ciuc-Gyimes: I. Trenul de pers. la óra 5-19 min. dim. II. Trenul mixt la óra 8-50 min. a. m. III. Trenul de pers. la óra 3-15 min. p. m. Sosirea trenurilor in Brasov. Dela Budapesta la Brasov: I. Trenul de persoane la óra 8 dim. II. Tr. accel. peste Clusiu la ó. 2-9 m. p. m. III. Trenul mixt la óra 10-25 min. séra. Dela Bucuresei la Brasov: I. Trenul accel. la óra 2-18 min. p. m. II. Trenul mixt, la óra 9-27 min. p. m. III. Trenul pers., la óra 5.— min. dim. IV. Treu de pers. la óra 7-55 min. dim. (care circula numai Vinerea dela Predeal). Dela Kezd -Osorheiu la Brasov: I. Trenul de persoane la óra 8-25 m. dim. (are legáturá cu St.-Georgiu, Ciuc-Szereda óra 3-20 II. Trenul de pers. la óra 1-53 m. p. m. (are leg. dela Ciuc-Gyimes la 5.17 dim). III. Trenul mixt, la óra 6-50 m. séra (are legáturá dela Palanca la 8.54 dim.). Dela Zernesei la Brasov (gar. Bartolomeiu) I. Trenul mixt la óra 7-12 min. dim. II. Trenul mixt la óra 1-17 min. p. m. III. Tr. mixt, la óra 8-19 m. séra Dela Ciuc-Gyimes la Brasov: I. Trenul de pers. la óra 8-25 m. dim. III. Trenul de pers. la óra 1-53 m. p. m. III. Trenul mixt la óra 6-50 min. séra

ANUNCIURI (insertiuni și reclame) sunt a se adresa subseriei administrativei. in cazul publicării unui anuntiu mai mult de odatá se face scádémént, care creșce cu cât publicarea se face mai de multe-ori. Administr. „Gazetei Trans.”

„Gazeta Transilvaniei” cu numérul á 10 fil. se vinde la libraria Nic. I. Ciureu și la Eremias Nepoții. Tipografia A. Muresiana, Brasov.